



Delta Diablo Solicitud/Contrato Para el Uso de la Estación de Llenado de Agua Reciclada Para Residentes

For Office Use Only

Nombre del cliente: _____

Customer Account #: _____

Dirección: _____ Ciudad: _____ Código Postal: _____

Teléfono: _____ Correo Electrónico: _____

¿Quién puede participar en este programa?

Los participantes elegibles incluyen residentes de Antioch, Bay Point y Pittsburg.

Cosas que debe saber sobre el uso de agua reciclada:

1. ¿Qué es el agua reciclada de tratamiento terciario y es segura?

El agua reciclada es agua residual que ha sido procesada por tratamiento primario, secundario y terciario, y cumple con estrictas normas de la División de California de Agua Potable (DDW). De acuerdo con estas normas, el agua reciclada de tratamiento terciario es segura para todo contacto humano, excepto para beber.

2. ¿Para qué puedo utilizar el agua reciclada?

De acuerdo a los requisitos del Título 22 del DDW, el agua reciclada de tratamiento terciario se puede utilizar para regar sus árboles, jardines, plantas vegetales y céspedes.

3. ¿Para qué NO es adecuada esta agua reciclada?

- Para beber
- Cocinar o usar en la cocina
- Bañarse o ducharse
- Llenar las piscinas o spas
- Juguetes de agua para niños
- La conexión de la plomería del hogar o del sistema de riego

4. ¿Por qué no es segura el agua reciclada para beber? ¿Qué pasa si la bebo?

El agua reciclada de tratamiento terciario no está aprobada para el consumo humano. Sin embargo, es tratada a un estándar extremadamente alto y es poco probable que el consumo accidental haga que usted se enferme. Si usted bebe accidentalmente agua reciclada, no es motivo de pánico. Si usted experimenta cualquier síntoma adverso o se siente mal, consulte a su médico.

5. ¿Puedo regar mis plantas con agua reciclada?

Sí, todas las plantas se pueden regar con agua reciclada. Esto incluye las plantas comestibles tales como árboles frutales, verduras y hierbas. Sólo recuerde lavar todas las frutas, verduras y hierbas con agua potable antes de consumirlas. El agua reciclada tiende a tener un contenido de sal superior al agua potable. Le aconsejamos dirigir el agua reciclada a las raíces de las plantas y no al follaje. Esto las protegerá las hojas de posibles quemaduras. Además, el agua reciclada contiene nutrientes, por lo que fertilizante adicional no es probable que sea necesario.

6. ¿Las restricciones (de conservación) del uso del agua son aplicables al agua reciclada?

No. Las restricciones del uso del agua no son aplicables al agua reciclada. Sin embargo, el agua reciclada es un recurso valioso y no se debe desperdiciar.

7. ¿Quién elabora las normas sanitarias para el agua reciclada?

El agua reciclada es estrictamente monitoreada para garantizar que cumple con los estándares de calidad de agua establecidos por el División de Agua Potable de California y la Agencia de Protección Ambiental de los Estados Unidos (EPA).

8. ¿Cuánto me costará el agua reciclada?

Nada, es gratis para los residentes de Antioch, Bay Point y Pittsburg.

9. ¿Cuánta agua reciclada puedo recoger a la vez?

La cantidad máxima por viaje es de 300 galones. Tenga en cuenta que el agua pesa 8.34 libras por galón, así que considere el peso al seleccionar el tamaño de los contenedores y los vehículos para el transporte. Conducir un vehículo con un líquido que pesa y se mueve disminuye la estabilidad del vehículo y requiere una distancia de frenado más larga.

10. ¿Cuáles son las normas y reglamentos para el uso residencial de agua reciclada?

- a) El uso de este Programa está sujeto a los procedimientos descritos en el artículo 11 a continuación.
- b) El agua reciclada **no deberá** ser colocada en un contenedor de almacenamiento que está conectado al sistema de riego de jardines o el suministro de agua potable en el lugar.
- c) El agua reciclada **no deberá** ser desechada en las cunetas o en el sistema de desagües de aguas lluvia. Si le sobra agua reciclada y quiere botarla, puede hacerlo en el jardín o en el sistema de desagüe sanitario a través de una limpieza en el lugar.
- d) El agua reciclada **no deberá** ser usada donde podría rociar las fuentes de agua potable al aire libre, los vehículos que transitan, edificios, o en lugares donde se manejan o se consumen alimentos.
- e) **NO BEBA** el agua reciclada ni la utilice para la preparación de alimentos. Después de trabajar con el agua reciclada recuerde, aplicar desinfectante de manos o lavarse las manos con jabón y agua potable, especialmente antes de comer o fumar.
- f) Lave las frutas y verduras con agua potable antes de comerlos o cocinarlos (la mayoría de las frutas y verduras en los supermercados se riegan con agua reciclada).
- g) Asegúrese de que los niños pequeños no jueguen ni beban agua reciclada.
- h) El Distrito puede realizar visitas a su propiedad para garantizar el uso adecuado del agua reciclada y para asegurar la salud y la seguridad de su familia y del público.

11. Procedimientos para Obtener Agua Reciclada

- a) Llene y revise este formulario de solicitud y contrato antes de ir a la Estación de Llenado.
- b) Los residentes serán atendidos a medida que van llegando. Tras la visita inicial, el personal del Distrito verificará que ha completado la información solicitada en el contrato, ingresará la información del usuario en una base de datos y le dará instrucciones para el uso y manejo de agua reciclada.
- c) Los residentes deben traer sus propios recipientes herméticos, con un volumen mínimo de un galón y un máximo de 300 galones (el total máximo por visita es de 300 galones). Las Etiquetas de Notificación de Agua Reciclada serán proporcionadas para colocarlas en todos los contenedores que se utilizarán para transportar y almacenar el agua reciclada.
- d) La Estación de Llenado es de autoservicio, pero el personal del Distrito estará disponible para ayudar, verificar el etiquetado de los contenedores, garantizar que los contenedores estén sellados para el transporte y registrar los volúmenes del cliente por visita.
- e) Los clientes frecuentes serán checados con la base de datos del usuario, las etiquetas de los envases serán verificadas y se realizará un monitoreo de los volúmenes de agua por visita.

Declaración de Certificación/Sección de Firma - (No firme sino hasta que haya recibido las instrucciones del caso)

- Al marcar esta casilla, certifico que entiendo las condiciones del 1 al 11 de este contrato y me comprometo acatar dichas condiciones y cumplir con los requisitos de Delta Diablo para el uso de agua reciclada. El incumplimiento de las condiciones de este acuerdo puede dar lugar a la terminación de este contrato y del derecho a obtener el agua reciclada del Programa de la Estación de Llenado de Agua Reciclada Para Residentes de Delta Diablo.
- Al marcar esta casilla, libero y mantengo indemnizado a Delta Diablo por cualquier daño a mí, a mi familia o de mi vehículo(s) debido a mi participación en el Programa de la Estación de Llenado de Agua Reciclada Para Residentes.
- Al marcar esta casilla, certifico que he recibido las instrucciones para el uso y manejo del agua reciclada según exige el Programa de la Estación de Llenado de Agua Reciclada Para Residentes de Delta Diablo.

Firma

Fecha

FOR OFFICE USE ONLY - Delta Diablo Approval

Name

Date